

# 広報はこね

平成29年 1 月号  
2017 January No.703



## ●Contents●

- 01(表紙) ペったんぺったん おもちつき ～「餅つき」～ (仙石原幼児学園)
- 02～03 新年のあいさつ
- 04～05 私たち「酉年」から新年のひとこと
- 09 あらたな民生委員児童委員・主任児童委員決定



箱根町議会議長  
沖津 弘幸

新年あけましておめでとうございます。箱根町議会を代表いたしまして、謹んで新年のご祝詞を申し上げます。皆さまにおかれましては、希望に満ちた新春を迎えられたことと心よりお喜び申し上げます。日頃より、町政並びに町議会に對しまして、皆さまの温かいご支援とご協力を賜り、心から感謝申し上げます。昨年、本町は町制60周年を迎えた記念すべき年でありました。改めて、先人たちのこれまでのまちづくりへの功績に、心から敬意と感謝を申し上げます。さて、皆さまにご心配をいただいております大涌谷園地でございますが、お陰をもちまして、昨年7月に一部を除いて開放され、箱根ロープウェイも全線開通となりました。一日も早く元の活気あふれる箱根となるよう、町はもとより観光団体等とともに、引き続き、オール箱根で取り組んでまいりますので、ご支援、ご協力を賜りますようお願い申し上げます。

町議会では、議会運営における最高規範である箱根町議会基本条例のもと、町民に開かれ、信頼される議会、町民参加を推進する議会を目指し、議会改革に取り組んでいます。昨年は、他県の多くの議会の方が議会改革に関する視察に来てくださいました。今後も、基本理念である「町民に最も頼りにされる議会」の実現に向けて、積極的に取り組んでいきます。本年は改選の年であり、残り9か月の任期となりましたが、皆さまの声を真摯に受け止め、町政に反映するよう、全力で取り組んでまいります。本年も引き続き、町民の代表として、皆さまの負託に応えるよう、議員一同、全力を尽くしてまいります。どうか、本年も議会に對し変わらぬご支援とご協力を賜りますようお願い申し上げます。また、皆さまにとりまして、夢と希望に満ちた素晴らしい年となりますことを、心から祈念申し上げます。あいさついたします。



# 迎春



箱根町長  
山口 昇士

明けましておめでとうございます。町民の皆さまにおかれましては、健やかに新春をお迎えのこととお喜び申し上げます。平素は、町行政に對し温かいご理解とご支援を賜り厚くお礼申し上げます。昨年の10月に行われた町長選挙にて、引き続き町政の重責を担わせていただくこととなりました。これからの4年間は初心に立ち返り、箱根町の更なる発展と、変わることにない行政目的である住民福祉の向上を図るために、全力を傾注してまいります。さて、昨年は、箱根町が誕生して60周年という記念すべき年でありました。開催しました記念式典には、多くの関係の方々にお越しいただきました。現在の箱根町の発展は、先人たちの英知と努力の賜物であり、次世代に引き継ぐ子どもたちが希望と誇りを持てるまちづくりを目指していかねばならないと改めて感じたところです。また、平成27年5月6日より1年3か月もの間入山が規制されていた大涌谷園地への立ち入り規制が一部を除き解除となり、箱根ロープウェイも全線で開通し、たくさんの方の観光客の皆さまをお迎

えることができました。さらには、箱根ジオパークも新たに南足柄市の編入が認められ、2市3町におよぶ広域的な観光エリアとなりました。60周年を祝うにふさわしく、このような明るい話題を皆さまに提供することができ、非常に嬉しく思っております。また、昨年から町民の皆さまには大変厳しい時期に固定資産税の超過課税をお願いいたしました。財政を立て直し、行政として皆さまからお預かりした税をサービスという形でお返しできる、そのような財政運営をしていかねばいけません。迎えた平成29年は第6次総合計画がスタートいたします。行政改革の着実な推進により財政状況の改善を図りながらも、集中と選択の考え方で、防災力の強化、若者定住の促進、健康生活の推進、ブランド力の強化を重点施策とし、各施策に積極的に取り組んでまいります。また、箱根火山を中心とした箱根ジオパーク、未病改善との連動による芦ノ湖周辺エリア森林セラピー基地、芦之湯地区を中心とした国民保養温泉地といった、観光地箱根の奥行きを深める取組の更なる推進および資源の活用を図るとともに、県西地域2

市8町を一つの圏域とする広域的な観光振興にも力を入れ、地域全体の活性化に積極的に取り組んでまいりたいと思っております。結びとなりますが、本年が素晴らしい年となりますよう、皆さまのご多幸とご健勝を心から祈念いたしまして新年のあいさついたします。

# 平成29年新春

# 私たち「酉年」から新年のひとこと



今年「酉年」です。  
 この「酉」の字は、果物が極限まで成熟するさまを表したもので、鶏(とり)とは関係ありません。十二支を浸透させるために「酉」に「鶏(鳥)」を当てたそうです。他の十二支も同様で、本来は動物とは関係がありません。  
 この「酉」という字に部首の「さんずい」を加えると「酒」という漢字になります。「酉」の字の本来の意味を考えるとつなげますね。  
 ・成人されているみなさん、お酒の飲み過ぎに注意して、この新しい一年を健康に過ごしましょう。

新年あけましておめでとうござい  
 ます。  
 箱根に生まれ35年、これから日々  
 の感謝を忘れず……  
 「為せば成る。為さねば成らぬ  
 何事も。成らぬは人の為さぬなり  
 けり。」を心のうちに秘め、自分  
 で物事を考え判断し、本年も精進  
 していききたいと思います。拙い文  
 ではありますが町民皆様の幸を  
 切に願ひまして、本年一町民年  
 男の挨拶とさせていただきます。



「年男ですが…」  
 櫻井 雄一 (宮城野)  
 昭和56(1981)年生まれ

新年明けましておめでとうござい  
 ます。  
 ぼくは今年、小学校の最高学年  
 になります。新一年生や下級生の  
 めんどうを見て、お手本になりた  
 いです。勉強もむずかしくなるけ  
 れどがんばりたいです。また、運  
 動をして体をきたえたいです。運  
 族に感謝し、今年もいろいろなこ  
 とに、ちようせんし続けたいです。  
 今年は酉年なので大きく羽ばた  
 く一年にしたいと思っています。



「ちようせんし続けて  
 大きく羽ばたく」  
 萩野 智弥 (湯本)  
 平成17(2005)年生まれ

私は今、仙石原で子供会の役員を  
 させていただいております。役をお受  
 けする前は、PTAや子供会の行事  
 など面倒そうなお仕事はすべて任せ  
 ておりました。半ば嫌々受けた役員  
 も今年で三年目、任期の最終年とな  
 り、あれほど苦痛だった活動も今では  
 少しずつではありますが喜びや満足  
 感を覚えるようになっていきました。土日  
 返上のイベントやそれに伴う準備、会  
 合…今でも面倒に思うことは山ほど  
 ありますが、子どもたちの楽しそう  
 な笑顔がすべてを救ってくれます。  
 「今年も子どもたちのためにがんば  
 りはあります。今年も子どもたち  
 と共に楽しみ、笑顔と元気を彼らか  
 ら分けてもらおうと思っております。



「共に楽しむ」  
 岩澤 光春 (仙石原)  
 昭和44(1969)年生まれ

新年明けまして  
 おめでとうござい  
 ます。  
 私は、箱根中学校の一期生です。  
 中学三年生の時、三校が統合しま  
 した。統合というのはとても不安  
 でした。今さら友達をつくるのは高  
 大変だし、中学三年生の時期は高  
 校受験を控えているからです。し  
 かし、統合をしてみると仲間が増  
 え、箱根町全体の同級生と知り合  
 えて嬉しかったです。  
 今、私は栄養士として働いて三  
 年目になります。三年というの  
 長いようであっという間でした。  
 まだまだ覚えなくてはいけないこ  
 とがたくさんあります。なので、  
 今年も頑張ります。



「箱根で育って」  
 石井 真姫 (宮ノ下)  
 平成5(1993)年生まれ

新年あけましておめでとうござい  
 ます。  
 酉年の私は、今年還暦を迎えます。(思  
 った通り、振り返ると、私は箱根で生  
 め、短大時代の2年間を除く年月を  
 60周年を迎えようとしてきました。昨年、町制  
 60周年を迎えようとしてきました。昨年、町制  
 の通っていた幼稚園、小学校、中学校  
 は、寮園、寮校になりましたが、箱根  
 子の心の中には、しっかりと残っています。  
 自宅近くの恩賜箱根公園から見  
 らず素晴らしい山々は、昔と変わ  
 り続けて欲しいものです。この美し  
 い景色、そして、私自身、今の職場では箱根  
 の子どもたちの笑顔とパワーをもら  
 った仕事をしています。これからも、頑張  
 りつづけていきたいと思っております。



「箱根とともに」  
 早川 芳枝 (箱根)  
 昭和32(1957)年生まれ

## 「これまで」の酉年

昭和32(1957)年

「この年の町の出来事」  
 4月1日 元箱根幼稚園開園  
 9月10日 町にボーイスカウト  
 誕生  
 9月20日 第1回町議会議員選  
 挙執行(小選挙区制)

昭和44(1969)年

「この年の町の出来事」  
 9月4日 役場新庁舎完成  
 9月10日 箱根町総合計画策定

昭和56(1981)年

「この年の町の出来事」  
 3月29日 小涌谷町営住宅完成  
 6月1日 箱根に児童公園「小  
 田原町公園」開設

平成5(1993)年

「この年の町の出来事」  
 2月1日 移動図書館「きつつ  
 き号」巡回開始  
 4月1日 美化センター完成

平成17(2005)年

「この年の町の出来事」  
 4月6日 御殿場市と災害時等  
 の相互応援に関する  
 協定を締結  
 6月16日 町内6か所にAED  
 (自動体外式除細動  
 器)を設置

### 県交通安全功労表彰

草柳健一さん(宮城野)が、箱根町交通指導隊長として、永年にわたり交通安全と事故防止に尽力された功績が認められ、神奈川県交通安全功労者として県知事から表彰されました。



### 優良PTA神奈川県教育委員会表彰 神奈川県PTA大会 年次表彰・団体表彰

箱根町立箱根の森小学校保護者と教職員の会が、紙面で子育て情報を発信する「紙上家庭教育講座」などの特色ある取組やPTA活動の功績が認められ、神奈川県教育委員会から優良PTA表彰を受けました。  
また、子どもたちの健全育成、会員の資質向上などの功績が認められ神奈川県PTA協議会から、年次表彰・神奈川県PTA団体表彰を受けました。

### 神奈川県 青少年指導員表彰

野沢龍さん(須雲川)が、箱根町青少年指導員として永年にわたり青少年の健全育成、非行防止に熱心に取り組み、野外活動や地域奉仕活動に大きく貢献されたことが認められ、神奈川県青少年指導員連絡協議会から表彰されました。

### 消防出初式

新春の恒例行事である消防出初式を次のとおり行います。



消防団員の表彰式の他、幼年消防クラブや消防隊の演技、一斉放水などを披露しますので、ぜひ見に来てください。

日時 1月12日(木)10時  
場所 湯本小学校校庭(雨天の場合は同小学校体育館にて式典のみ実施)  
※式典や演技の後、湯本大橋下流の早川河川敷で一斉放水を行います。  
その他 当日8時にサイレンを鳴らしますが、火災と間違えないでください。また、駐車場がないため、公共交通機関を利用し来場してください。  
照会先 消防本部消防総務課  
☎82-4512

### 平成29年 箱根町成人式「感謝」

成人を迎えられた皆さんの新しい門出をお祝いして、成人式を開催します。  
日時 1月9日(月)成人の日(受付10時から)  
場所 箱根ホテル小涌園コンベンションパレス  
〈第一部〉  
式典 11時  
祝辞・新成人代表のことばなど記念写真撮影 11時30分  
〈第二部〉

交流会  
(成人式実行委員会の企画・運営による交流会) 11時45分  
その他 当日は、案内状を持参してください。

照会先 教育委員会生涯学習課  
☎85-7601

### 平成28年度神奈川県 明るい選挙啓発ポスター コンクール優秀賞受賞

明るい選挙推進運動を進める一環として毎年実施されている、神奈川県明るい選挙啓発ポスターコンクールで、小野晏さんと山本柑花さん(同校4年)が優秀賞を受賞し、12月12日、神奈川県庁で表彰されました。  
小野さんは、平成24年度から連続して同コンクールで優秀賞を受賞しています。



左：小野晏さん 右：山本柑花さん

照会先 選挙管理委員会  
☎85-7111(内線337)

### 観光産業融資 利子補給

町内で観光事業を営む中小企業が、金融機関から借り入れた事業性設備資金の利子額の一部を補助します。

対象要件  
・観光産業関連業種  
・町内で2年以上継続して事業を営む中小企業者  
・町税などの滞納がないこと  
・個人の場合は暴力団員でないこと

法人の場合は暴力団でなく、かつ、代表者又は役員が暴力団員でないこと

対象資金  
・横浜銀行、スルガ銀行、さがみ信用金庫およびかながわ西湘農業協同組合から融資を受けた事業性設備資金1千万円以上で、返済期間が10年以上

補助内容  
・年間利子額の1%  
・上限5万円  
・補助期間3年間  
・受付期間 1月31日(火)まで

※平成28年中に支払った利子について申請を受け付けます。

照会先  
・町内金融機関  
・観光課 ☎85-7410

### 休日収納・収納相談 窓口を開設

日時 1月29日(日)  
8時30分～17時15分  
場所 役場本庁舎2階 税務課

※役場開庁日の業務時間内においても、相談窓口を設けていますので、気軽に相談してください。  
納付できる税目など  
・町税(町県民税、固定資産税、軽自動車税)  
照会先 税務課(収納係)  
☎85-9573

### 平成28年度男女共同参画講演会 イクメン・イクボス 育てる男が 社会を変える

父親が家事・育児に参加することで少子化対策へ繋がっていくような「イクメン・イクボス(育児に理解のある父親や経営者)」をテーマにした男女共同参画講演会を、商工従業員表彰式との共催で行います。  
男性の家庭への役割として、家事参加を推進していくため、イクメン・イクボスについて学び、考えてみませんか。  
託児スペース(1歳～小学校

### 退職金共済制度加入奨励補助金申請受付中

退職金共済制度に加入している事業所に対し、平成28年(1月～12月)分の掛け金の補助を行っています。

対象共済制度  
・中小企業退職金共済制度  
・小田原箱根商工会議所特定退職金共済制度  
・箱根温泉観光産業界従業員退職金共済制度  
補助要件  
・町内で1年以上継続して事業を営むものであること  
・町税を完納していること

### 指定管理者募集

来年度に更新時期を迎える町内施設の指定管理者を募集します。

募集施設 八丁駐車場  
募集要項  
◎配布開始日 1月6日(金)  
◎配布場所 財務課(8時30分～17時15分。土・日曜日、祭日を除く。)

募集説明会 1月13日(金)※予定  
照会先 財務課  
☎85-9563

## ごみ処理の制度が変わります!



ごみの減量化、資源化及び適正な処理のさらなる推進を図るとともに受益者負担の適正化を図るため、4月1日から「事業系一般廃棄物の収集体制の見直し」と「環境センターごみ持込料金の改定」を行います。

これに先立ち、事業者の皆さんに「事業系ごみ排出ガイド」を送付し、制度変更に伴う各種手続きをお願いしているところです。

#### 一日当たりのごみの排出量が10kg以下の事業者

事業所から出るごみが一日当たり10kg以下の事業者は、町に届出を出すことで、町のごみステーションを利用することができます。送付した書類の中に「事業系一般廃棄物収集運搬及び処分依頼届出書」(青色の用紙)が同封されていますので、まだ提出が済んでない事業者の方は、箱根町環境課まで提出してください(提出が無い場合、町のごみステーションを利用することができません)。

#### 一日当たりのごみの排出量が10kgを超える事業者

事業所から出るごみが一日当たり10kgを超える事業者の方には、町におけるごみの排出量について把握するため、アンケートへの協力をお願いしています。送付した書類の中に

「事業系ごみ・資源の処理状況調査票」(黄色の用紙)が入っています。町のごみ処理の参考とするため、調査への協力をお願いします。

#### 事業者の方が使用のごみ袋について

4月1日の制度改正に伴い、事業者の方が使用する新しいごみ袋が導入されます。これに伴い、事業者の方は、現在販売している町指定ごみ袋(白色)を使用することができなくなり、注意してください。

#### 事業者の方が使用するゴミ袋の種類は次のとおりです

- 事業者用ごみ袋(黄色) ※ごみ処理手数料が含まれています。
  - ・45ℓ (10枚入り900円)
  - ・70ℓ (10枚入り1,400円)
  - ・90ℓ (10枚入り1,800円)
- 少量排出事業者用ごみ袋(水色) ※一日当たりのごみの排出量が10kg以下の事業者用
  - ・45ℓ (10枚入り108円)

新しいごみ袋は3月からの販売を予定しており、ごみ袋の取扱店については広報3月号に掲載する予定です。

照会先 環境課 ☎85-9565

# 新たな民生委員児童委員・主任児童委員決定



町の新しい民生委員児童委員と主任児童委員が決まり、12月1日付けで厚生労働大臣、県知事から3年の任期で委嘱されました。(表参照、敬称略)

民生委員児童委員は、地区内で暮らしに困っている方や、生活上いろいろな問題を抱えている方の世話や相談に応じるほか、調査などの仕事を行います。

また、主任児童委員は、いじめや虐待などの児童問題に関する相談援助活動や、学校および児童相談所などとの連絡や調整を行います。

照会先 健康福祉課 ☎85-7790

お住まいの地域の委員をお知りになりたい方は、照会先まで問い合わせてください。

## 町営住宅入居者募集

募集する住宅

・小涌谷 3戸(世帯向け)  
・宮城野 3戸(世帯向け・単身可)

・仙石原 4戸(世帯向け)

申込期間 1月16日(月)～27日(金)

※詳細は、健康福祉課、出張所で配布している「募集のしおり」を参照してください。

照会先 健康福祉課

☎85-7790

## 電気自動車にかかる軽自動車税の免除について

町では電気自動車を購入した町民に対し軽自動車税の免除を行っています。

詳細はホームページを確認していただくか、問い合わせてください。

申込・照会先 税務課

☎85-7750



## 道路の除雪作業にご理解・ご協力を

12月から3月までの期間、「凍・雪害対策本部」を設置し、主要路線の凍・雪害対策に万全を期しています。

安全に作業を行うため、ご協力をお願いします。なお、迅速な通行確保のため、交通量の少ない時間帯(深夜)による作業をご理解ください。

凍・雪害情報は、町ホームページ内【緊急・防災・消防】にも掲載しています。

【みなさんへお願い】

◎**間口の雪処理は各家庭で**

かき寄せられた雪が間口をふさいでしまった場合、間口の雪は各家庭や近所の皆さんで除雪してください。

◎**道路へ雪を出さない**

敷地内の雪は道路に出さず、敷地内に堆積してください。

◎**路上駐車はしない**

路上駐車は、作業や緊急車両の通行に支障となります。

◎**作業車には近寄らない**

水の塊が飛ぶこともあり、危険です。また、作業員に声をかけることも絶対にやめてください。

照会先

都市整備課

☎85-8600

## 税の申告受付のお知らせ

### ●所得税・事業税・住民税の申告相談会(国・県・町共催)

場 所 仙石原文化センター

日 時 2月7日(火)

・午前の部 9時30分～12時(受け付けは11時まで)

・午後の部 13時～16時(受け付けは15時まで)

当日は税理士による無料相談のほか、確定申告書や住民税申告書の受付も行いますので、添付する書類や印鑑などをご持参ください。

### ●給与支払報告書など法定調書の提出は1月31日(火)までに

平成28年分の給与所得の源泉徴収票や、報酬支払調書、不動産使用料などの支払調書は、合計表とともに税務署へ、また給与支払報告書は平成29年1月1日現在の受給者の居

住地を所管する市区町村へ、1月31日(火)までに提出してください。

提出・照会先 税務課 ☎85-7750

### ●確定申告指導会場を開設します

青色申告会では、平成28年分の確定申告にあたり、「確定申告指導会場」を開設します。経験豊富なスタッフが決算書・申告書の作成を指導します。(税理士による無料相談コーナーあり)

場 所 青色会館3階大ホール(小田原市本町2-3-24)

期 間 2月1日(火)～3月15日(水)(土曜日は休業日となります。)

時 間 9時～15時(最終日は14時まで)

問い合わせ先 (公社)小田原青色申告会 ☎0465-24-2614

## 住宅用地・償却資産の申告と家屋の滅失届の提出は1月20日(金)までに

住宅戸数を変更した方、償却資産を所有している方、家を取り壊した方は、1月20日(金)までにそれぞれ申告または届け出の提出が必要です。

### ■住宅戸数を変更した方

住宅敷地として使用している土地とそれ以外の土地では、固定資産税額の計算方法が異なります。平成28年1月1日現在と29年1月1日現在で、住宅戸数に変更がある方は、住宅用地の申告が必要です。

税務課にある申告書に必要な事項を記入し、提出してください。

### ■償却資産を所有している方

毎年1月1日現在で所有している資産のうち、土地・家屋以外の事業用資産(ホテル・旅館・保養所・飲食店・小

売店など)については、償却資産として申告が義務付けられています。

これらの資産を所有している方は、申告用紙を提出してください。新しく事業を始めた方、申告用紙が届いていない方は、連絡してください。

### ■家を取り壊した方

固定資産税は、毎年1月1日現在の所有者に課税されます。平成28年1月2日～29年1月1日の間に家屋を取り壊した方で、家屋滅失届の手続きをしていない方は、手続きをしてください。

※登記している家屋については、建物滅失登記申請書を横浜地方法務局西湘二宮支局(二宮町二宮1240-1)に提出してください。

## 中小企業向け 個人情報保護法説明会

中小企業に限らず、興味のある方であればどなたでも参加していただけます。

【第1回】

日 時 1月16日(月) 14時～15時40分

場 所 神奈川県民ホール(横浜市中区山下町3-1)

講 師 弁護士 内嶋順一氏(みなと横浜法律事務所)

申込締め切り日 1月10日(火) 【第2回】

日 時 2月24日(金) 14時～16時

場 所 横浜情報文化センター(横浜市中区日本大通11)

講 師 個人情報保護委員会事務局職員

申込締め切り日 2月17日(金)

※詳細はホームページ(http://www.pref.kanagawa.jp/cnt/p1073837.html)をご覧ください。

照会先 県情報公開広聴課

☎045-210-3720



# はこジ郎の ぶらぶら ジオ日記



新しいカレンダーとなり新年がスタート！箱根の山も冬本番で、寒さ厳しい日々が続きます。  
今月で湯河原町のジオサイト紹介は最後となります。「湯河原温泉」と「福浦カツラゴ海岸」ではどんな面白いことがわかったのでしょうか。  
照会先 企画課 ☎85-9560

あけましておめでとうございます！年末年始は年越しそば、おせち、お雑煮とおいしいものがた〜くさんでオイラ大好き！でも、食べてばっかりの寝正月はダメだぞ〜！寒さに負けずにしっかり外で遊ばないとね。

今回で湯河原エリアのジオサイト紹介は終わりだよ。今回散策したのは、「湯河原温泉」と「福浦カツラゴ海岸」だよ。千歳川沿いの温泉街のあたりを空から見てみると、三方をぐるりと山が囲っているんだ。これは侵食カルデラの地形で、温泉街はそのカルデラの内側に分布しているんだよ。約40〜23万年前の箱根火山の活動初期、湯河原には「湯河原火山」という山体があったと考えられていて、これがその後の侵食によって大きく削られてカルデラがつくられたんだって。そのカルデラの底の部分の谷間に川が流れ始め、川の周辺に温泉が湧出したんだ。万葉集にも詠まれたほど古くから知られていて、江戸時代の温泉番付では、東国の小結にランク付けされていたんだって。ちなみに、東国の最高位の大関には草津、次の関脇には那須、西国では有馬・城崎・道後の順だよ。湯河原の温泉街を歩くと、櫓がたくさん立っているのがわかるかな？温泉はエアリフトポンプで汲みあげていて、櫓はパイプにくっついた温泉成分を取り除く作業に使われるんだよ。一時は乱掘りによって温泉枯渇の危機に直面したため、川沿いなどに架かるパイプの送配湯管などで、現在は町による集中管理が行われているんだって。温泉も「火山の恵み」の大事な資源だね！  
オイラはこの時期に入る湯河原や箱根の温泉が好きだな〜！

「福浦カツラゴ海岸」では、関東ローム層とその上の真鶴溶岩を観察できる場所だよ。真鶴溶岩は真鶴の半島の大部分をつくっている溶岩で、約15万年前に噴出したものだよ。この2つの地層の境界では、溶岩の熱によって赤く酸化した火山灰層なども見ることができるといって。カツラゴっていう珍しい地名については、地元のガイドさんによると、主に鯛などを獲る追込漁の一種である「かつら【葛、桂（かづら・かつら）】網漁」が語源ではないかと考えているんだって。この海岸には天然記念物であるサンゴイソギンチャクも生息している豊かな海なんだよ。

みんな、今年もオイラと一緒に箱根ジオパークのジオサイトを見て回ろうね！よろしく〜♪



茶色の地層が関東ローム層でその上の黒灰色の岩が真鶴溶岩

## 消防の仕事

第10回は「車両・資機材」についてです。  
消防署には、いろいろな消防車が配備されていますが、これらの車両は地域の特性や使用方法など、さまざまなパターンを想定して設計の段階から要望して作っていますので、日本全国でも全く同じ消防車というものは、ありません。  
箱根は山間部のため、水利の確保が難しい場所もあり、また、狭い道が多いため、小型でかつ消火用の水が多く積載出来る車両が求められています。また、小型になることによつて、火災や救助で使用する資機材の収納場所などが限られてしまうので、たくさん資機材を積載でき、使用する時には取り出しやすいことなども考えられています。



消防車には、消火用のホースはもちろん、破壊器具や危険物火災で使用する消火薬剤、梯子などが積載されています。

箱根は山間部のため、水利の確保が難しい場所もあり、また、狭い道が多いため、小型でかつ消火用の水が多く積載出来る車両が求められています。また、小型になることによつて、火災や救助で使用する資機材の収納場所などが限られてしまうので、たくさん資機材を積載でき、使用する時には取り出しやすいことなども考えられています。

これらの資機材は、定期的に動かしたり、訓練で使用したりして、いつでもどんな時でも正常に使えるように常に整備しています。

## 消防の仕事

No.10

## 「くらしの便利帳」を配付します



行政情報や各種手続きなど、いざという時に必要となる情報をまとめた「くらしの便利帳」を作成しました。1月上旬から順次各世帯の郵便受けに投函していきます。みなさんぜひ活用してください。

照会先 企画課（広報情報係） ☎85-9572

☎05-95560  
✉kikakuka@town.hakone.kanagawa.jp

http://nh.kanagawa-museum.jp/ 後援 箱根ジオパーク推進協議会

箱根ジオパーク サポーター講座第5回 病なくとも年ごとに「箱根温泉の歴史」

喫茶店でドリンク片手に話して聞いてみませんか。箱根関所の大和田公一所長に箱根の温泉についての話を伺います。

日時 1月11日(水) 18時30分〜20時  
締切 1月10日(火) (定員20名)  
参加費 1,000円 (ドリンク+軽食付)  
場所 coco-Hakone (ココハコネ) (箱根町湯本475-1)

県立生命の星・地球博物館では石材の地質学的な背景とともに、その石材で造られた石造物を歴史学・民族的な視点から紹介する「石展2」を開催しています。箱根ジオパークから産出する「黒曜石(烟宿)」や「小松石(真鶴)」、「根府川石(小田原)」をはじめ神奈川県内のさまざまな石を展示しています。みなさまのご来館をお待ちしています！

「石展2」かながわの大地が生み出した石材〜開催中!!

## 箱根町『園・小・中学校一貫教育(分離型)』

箱育(観光学習)編

平成19年度より、小学1年生から中学3年生まで箱根教育の一つとして、歴史が古く、自然に恵まれた地域の特性を生かした地域教育を取り入れてきました。

園・小・中学校一貫教育では、地域教育は今までどおり社会や理科などの教科に取り入れ、箱根の基幹産業である「観光」に特化した「観光学習」を総合学習の時間で展開しています。

この「観光学習」では、箱根の自然・文化・歴史とのふれあいや、観光客と児童・生徒との交流が図られるようにして、箱根町に訪れた人たちに感動と喜びを提供するための企画を学習しています。

小学校では、地域の観光パンフレットを作成して観光客への配布、箱根の未来や魅力を考えて町への提言を実施するなど箱根を知る学習、中学校では、1年生が「町内職場体験」、2年生が箱根と同様に観光業が盛んな「鎌倉訪問体験」、3年生が「観光客インタビュー体験」を実施して、観光体験学習を行っています。

今後の「観光学習」は、箱根の観光やジオパークの情報をデータ化してICT※1を活用した学習に取り組み、アクティブラーニング※2に結びつけていきます。

※1 ICTとは、Information and Communication Technologyの略で「情報通信技術」の意  
※2 アクティブラーニングとは、課題解決に向けた主体的・対話的で深い学びの意



中学1年生の町内職場体験「箱根の良さを体験」



中学3年生の観光客インタビュー「箱根の良さをPR!」

## 町長の夢は

箱根の子どもたちが、中学校を卒業しても観光の面白さを感じて、将来、町内で働き、箱根の観光をリードする人材が出てくることです。



猫や犬を飼うときは最後まで責任を持って! どうしても飼えない場合は環境課(☎85-9565)に相談を。

# 大会の結果

11月19、21日に山梨県小瀬スポーツ公園体育館で行われた「JOCジュニアオリンピックカップ」2016平成28年度全日本卓球選手権大会の14歳以下女子シングルスに萩野雛子さん(湯本)が出場し、2回戦に進出しました。  
※JOCジュニアオリンピックカップは、未来のオリンピック選手育成を目的として、1992年よりJOC加盟競技それぞれ各連盟主催で行われています。



## 第69回 箱根町駅伝競走大会の結果

- 優勝 SEISA (1時間5分49秒)  
準優勝 橘駅伝クラブ (1時間7分18秒)  
第3位 チームKAWAKUBO (1時間17分57秒)  
【区間賞】  
第1区 松館悠斗 (SEISA 13分51秒 大会新記録)  
第2区 大塚光司 (SEISA 12分32秒)  
第3区 千田 翔 (SEISA 12分15秒)  
第4区 松田魁士 (橘駅伝クラブ 7分37秒)  
第5区 吉田 響 (橘駅伝クラブ 17分56秒)

## 第8回箱根町ニュースポーツ(室内ペタンク)大会(11月29日)

- 場所 星槎レイクアリーナ箱根  
優勝チーム  
コート別・チーム名(地域)  
第1コート あずま自治会(宮城野)  
第2コート うすい自治会A(宮城野)  
第3コート うすい自治会B(宮城野)  
第4コート よっしーず(仙石原)  
第5コート 大平台A(温泉)

# 第63回文化財防火デー

毎年1月26日は「文化財防火デー」です。昭和24年のこの日、当時日本最古であり、世界的な至宝とも言われた奈良県斑鳩町の法隆寺金堂壁画が焼損したことから、昭和30年に「文化財防火デー」と定められました。壁画が焼損したこの事件は、日本国内外に大きな衝撃を与え、火災の翌年に、文化財を保護するための包括的な法律「文化財保護法」が制定される契機ともなりました。

町では、貴重な文化財を火災や震災などから守り後世まで伝えていくため、毎年この日に合わせて防火訓練を行っています。今年は1月25日(水)に、国の登録文化財である神山荘(強羅)での訓練を予定しています。



平成28年1月に行った訓練の様子(興福院)

照会先 教育委員会生涯学習課  
☎85-7601

# スポーツカレンダー(1月)

※日程は変更になる場合があります。※来月の予定も一部掲載していますが、詳細は次号で確認してください。

| 日   | 月   | 火       | 水   | 木       | 金     | 土             |
|-----|-----|---------|-----|---------|-------|---------------|
| 1   | 2   | 3       | 4   | 5       | 6     | 7             |
| 休館日 | 休館日 | 休館日     |     |         |       |               |
| 8   | 9   | 10      | 11  | 12      | 13    | 14            |
|     |     | 休館日     |     | 出張体操教室① |       |               |
| 15  | 16  | 17      | 18  | 19      | 20    | 21            |
|     | 休館日 | 出張体操教室② |     |         | 短縮営業日 | 休館日           |
| 22  | 23  | 24      | 25  | 26      | 27    | 28            |
| 休館日 | 休館日 | 休館日     | 休館日 | 出張体操教室③ | 休館日   | 休館日           |
|     |     |         |     | 休館日     |       |               |
| 29  | 30  | 31      | 2/1 | 2       | 3     | 4             |
| 休館日 | 休館日 | 出張体操教室④ |     |         |       | こども・幼児水泳教室(A) |

### 【さくら館温水プール水泳教室】

※1月は水泳教室を実施しませんので、注意してください。

### ◎プール利用について

利用時間 9時~20時(入館は19時30分まで)

持ち物 水着、水泳帽、タオルなど遊泳に必要なもの

入場料 大人300円、中学生以下100円(障がいのある方、未就学児は無料)

※20日金の利用時間は、点検準備のため9時~19時(入館は18時30分まで)です。

※21日(出)から30日(月)までの間、設備点検のため休館します。

照会先 さくら館 ☎85-0800

### 【出張体操教室】

①さくら館機能訓練室 10:00~11:30 14:00~15:30

②仙石原文化センター和室 10:00~11:30 14:00~15:30

③社会教育センター軽スポーツ室 14:00~15:30 18:30~20:00

④郷土資料館学習室 14:00~15:30 18:30~20:00

対象 16歳以上

講師 (株)東京体育機器 荻原氏

内容 ヘルシー体操(軽運動とストレッチを合わせた体に優しい体操です)

持ち物 運動のできる服装、タオル、室内運動靴

※室内運動靴は、仙石原文化センターと郷土資料館では必要ありません。

参加方法 参加費は無料です。会場にて講師に直接声をかけてください。

照会先 教育委員会生涯学習課 ☎85-7601

## 赤ちゃん誕生(誕生証書11月発行分)

齋藤 晴希ちゃん 10/30 翼 さん 仙石原

井上三唯子ちゃん 11/1 美智雄 さん 小涌谷

工藤 渚 ちゃん 11/5 渉 さん 宮城野

## おくやみ(11/19~12/18受付分)

赤羽 元樹さん 11/18 85歳 箱 根

勝俣 とりさん 11/21 95歳 仙 石 原

勝俣 國治さん 11/28 87歳 宮 城 野

中野まやんさん 12/5 0歳 宮 城 野

桐原 勝 さん 12/5 91歳 仙 石 原

青木 孝子さん 12/7 85歳 宮 ノ 下

勝俣 喜子さん 12/9 94歳 強 羅

豊田 朝子さん 12/10 94歳 宮 ノ 下

石川 亀子さん 12/11 94歳 畑 宿

勝俣 節子さん 12/14 74歳 湯本茶屋

菊川 正治さん 12/14 86歳 湯 本

## Quiz クイズ

正解者の中から抽選で3人の方に図書カードをプレゼントします。

【問題】貴重な文化財を火災などから守るため毎年1月26日の「〇〇〇〇〇デー」に合わせて防火訓練を行っています。この〇〇〇〇〇に入る文字を教えてください。

応募方法 はがきに答え、住所、氏名、年齢、電話番号を明記し、応募してください。

※町内在住の方のみ、1人1通応募できます。(町ホームページからも可)

応募期限 1月10日(火) 当日消印・着信有効

応募先 〒250-0398 箱根町企画課

12月号の解答 「持ち込み」

当選者 坂口 雅也さん(強 羅)

瀧口三津江さん(仙石原)

黒澤 勇さん(仙石原)

★当選おめでとうございます。

## 社会教育センター図書室から

《おもちがいろいろ…》

お正月といえば「おもち」の出番です。今月は次の本を紹介します。

『おもち』入江亮子(監修・料理) 成美堂出版

つきたてのおもちや、からみもちや、きなこ・あんこと一緒に、また、伝統的な和風雑煮だけでなく中華・洋風の変り雑煮や、肉や野菜ともちを組み合わせた料理など、色々なおもちの食べ方を紹介しています。

『おもちのおふる』荻田澄子(作)植垣歩子(絵) 学研教育出版

寒い寒い日、おもちのもーちゃんとちーちゃんがおふるやさんにやってきました。しょうゆの足湯や、きなこの砂風呂、トースターのサウナなど、いろんなお風呂がありますが… ふたりとも、ゆっくり温まって帰ることができるかな？

## 移動図書館きつつき号 巡回予定表

| 場 所            | 日 時                       |
|----------------|---------------------------|
| 役場本庁駐車場        | 1/6(金)・20(金) 12:35~12:50  |
| 湯本小学校          | 1/20(金) 10:05~10:20       |
| 湯本幼児学園         | 13:50~14:20               |
| 町社会福祉協議会       | 1/6(金)・20(金) 14:30~14:45  |
| さがみ信用金庫湯本支店前   | 14:50~15:05               |
| 箱根幼稚園          | 9:20~9:40                 |
| 畑宿寄木会館         | 10:00~10:15               |
| 湯本茶屋(静観荘駐車場)   | 1/18(水) 10:30~10:45       |
| 山崎集会所          | 11:00~11:15               |
| 箱根の森小学校        | 1/19(木) 13:00~13:30       |
| 温泉幼稚園          | 13:45~14:05               |
| 姫之湯            | 14:15~14:30               |
| 強羅向山公園駐車場      | 1/5(木)・19(木) 14:45~15:00  |
| 宮城野保育園         | 15:10~15:40               |
| さくら館           | 10:45~11:00               |
| 宮城野公民館         | 11:10~11:25               |
| 箱根中学校          | 1/11(水)・25(水) 12:50~13:05 |
| 元箱根集会所         | 13:45~14:00               |
| 箱根集会所          | 14:10~14:25               |
| 仙石原小学校         | 13:00~13:30               |
| アレンジメントケア箱根仙石原 | 1/13(金)・27(金) 13:40~13:55 |
| 仙石原幼児学園        | 14:10~14:40               |
| 仙石原文化センター      | 14:55~15:10               |

※巡回予定は変更になる場合があります。

照会先 社会教育センター ☎82-2694



## 催し

### 歩く会 初歩きと新年会コース [8km]※帰路 会員バス配車

**日時** 1月10日(火)9時20分  
(中止の場合は15日(日))  
**集合場所** 仙石原文化センター  
**コース** 湯湯〜耕牧舎跡〜湖尻〜花月園  
**会費** 500円(保険料他)  
※初参加の方は別に500円が必要です。  
**照会先** 箱根町歩く会会長 村上東司 ☎85-6788  
※当日開催の有無は☎85-6788で確認してください。音声メッセージが流れます。電話がかけられる時間は、前日の17時から当日の9時までです。

### 普通救命講習

**日時**  
①普通救命講習Ⅰ  
1月22日(日)9時〜12時  
②普通救命講習Ⅱ  
1月27日(金)9時〜13時  
**内容** 自動体外式除細動器(AED)を用いた心肺蘇生法および止血法(②は実技と筆記の効果測定を含む)  
**場所** 消防本部体育訓練室  
**対象** 町内在住(中学生以上)・在勤の方  
**定員** 各20人(申込順)  
**その他** 修了者には修了証を発行します。※他にもさまざまな応急手当普及講習の方法がありますので、問い合わせください。  
**申込・照会先** 消防署警備課救急係 ☎82-4511

## 案内

### 身体障がい者の補装具 相談会(更生相談会)

**日時** 1月16日(月)13時〜15時(受け付けは14時まで)  
**場所** 小田原市保健センター(小田原市酒匂2-32-16)  
**内容** 肢体不自由障がい者の補装具交付、修理相談  
※希望する方は1月13日(金)までに連絡してください。  
**照会先** 健康福祉課 ☎85-7790

### 心配ごと相談

**日時・場所**  
・1月11日(水) 温泉出張所  
・2月1日(水) 役場分庁舎  
13時30分〜15時30分  
**内容** 生活、人権、教育に関する相談、国や県への要望など  
**相談員** 民生委員児童委員、人権擁護委員、学校教育指導員、総務省行政相談委員  
※希望する方は事前に連絡してください。  
**照会先** 健康福祉課 ☎85-7790

### 福祉相談会

**日時・場所**  
・1月12日(水)役場分庁舎4階第7会議室(☎85-7790)  
・1月26日(水)さくら館(☎85-0800)  
いずれも10時〜12時  
**対象** 身体・知的・精神障がい者および家族の方  
**内容** 社会福祉士など専門家による面接相談、電話相談  
**照会先** 健康福祉課 ☎85-7790

### 高次脳機能障害専門相談

**日時** 2月3日(金)14時〜15時30分  
**場所** おだわら障がい者総合相談支援センター(小田原市久野115-2 おだわら総合医療福祉会館1階)  
**対象** 高次脳機能障がいの方およびご家族、支援者  
**照会先** おだわら障がい者総合相談支援センター ☎0465-35-5258

### 小田原保健福祉事務所 各種相談日

○エイズ相談・検査  
1月18日(水)・2月15日(水)9時〜11時  
○精神保健福祉相談 ☎045-504-2810  
1月17日(火)・26日(水)・2月7日(火)・9日(水)13時30分〜16時30分 ☎0463-80-3002  
○認知症相談  
1月6日(金)・2月3日(金)13時30分〜16時30分  
○骨髄ドナー登録 2月7日(火)11時  
○療育歯科相談 1月26日(水)9時〜11時  
※予約制です。相談を希望する方は、前日までに連絡してください。  
**照会先** 小田原保健福祉事務所保健予防

課 ☎0465-32-8000(内線3237:療育歯科相談・内線3242:その他の相談・検査)

### 食品衛生責任者講習会

食品衛生責任者講習会を開催しますので、食品衛生責任者の方は受講してください。  
**日時** 1月25日(水)14時〜15時(13時30分から受付)  
**場所** 仙石原文化センター  
**内容** 食中毒予防について  
**対象** 食品衛生責任者  
※平成28年4月1日以降に講習会を受講していない方  
**持ち物** 食品衛生責任者手帳、筆記用具  
※車での来場は控えてください。  
**照会先** 小田原保健福祉事務所食品衛生課 ☎0465-32-8000(内線)3284

### 県立職業技術校 2017年4月生後期募集

**対象** 職業に必要な知識、技術・技能を習得し、就職する意思がある方  
※一般枠の他に、各種優先枠あり  
**募集コース** 機械、機械CAD、電気、溶接・板金、造園、室内施工、介護調理など。一部コースは無料。

**実施校**  
・かなテクカレッジ東部(※1)  
・かなテクカレッジ西部(※2)  
**募集期間** ハローワークでの事前手続を経て、1月10日(火)から2月6日(月)までに各校へ郵送または持参  
**選考日** 2月19日(日)  
**募集案内・入校申込書** 各校・ハローワーク等で1月上旬から配布

**照会先**  
□県産業人材課 ☎045-210-5715  
☑http://www.pref.kanagawa.jp/cnt/f368/  
(※1) 東部総合職業技術校  
(※2) 西部総合職業技術校

### 森のふれあい館の 休館日について

森のふれあい館では、1月9日(月)から2月27日(月)まで月曜日が休館となります。(ただし1月9日(月)については祝日のため開館、翌日10日(火)を休館とします。)

### すくすくキッズコーナー

**照会先** 子育て支援課 ☎85-9595

◆4か月児健康診査/10か月児健康診査  
**日時** 1/20㊦12:40〜13:00受け付け  
**対象** 4か月児:平成28年9月生まれの乳児  
10か月児:平成28年2月生まれの乳児  
**持ち物** 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ(10か月児のみ)  
◆1歳6か月児健康診査/3歳6か月児健康診査  
**日時** 1/20㊦13:00〜13:20受け付け  
**対象** 1歳6か月児:平成27年7月生まれの幼児  
3歳6か月児:平成25年7月生まれの幼児  
**持ち物** 母子健康手帳、問診票、歯ブラシ  
◆2歳・2歳6か月・3歳児歯科健康診査  
**日時** 1/13㊦13:00〜13:30受け付け  
**対象** 平成25年12月、平成26年6月・12月生まれの幼児  
**持ち物** 母子健康手帳、歯ブラシ、歯科保健カード  
◆育児教室(たんぼぼの会)  
**日時** 1/17㊦9:45〜11:45  
**対象** 7か月〜3歳までの乳幼児とその保護者  
※1週間前までに電話で申し込んでください。  
◆離乳食教室(さくらんぼ教室)  
**日時** 1/19㊦13:30〜15:00  
**対象** 3〜18か月頃の乳幼児とその保護者  
※1週間前までに電話で申し込んでください。  
○場所はいずれもさくら館です。

### やまなみ荘コーナー

**照会先** 健康福祉課 ☎85-7790

●趣味の教室(書道)  
**日時** 1/6㊦・20㊦10:00〜12:00  
**対象** 町内在住の60歳以上の方  
※開催日が変更になる場合があります。  
●健康相談  
**日時** 1/13㊦13:00〜13:30受け付け  
**内容** 健康管理、生活習慣病予防、食事指導、血圧測定など  
**対象** 町内在住の60歳以上の方

### 休日急患(医科)

当番医は変更になる場合がありますので、必ず消防署(☎82-4511)に確認してください。

**診療時間** 9:30〜17:00

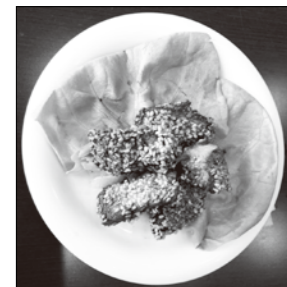
| 当番日 | 当番医           | 所在  | 電話番号    |
|-----|---------------|-----|---------|
| 1/2 | 元箱根木村医院       | 元箱根 | 85-1117 |
| 3   | 元箱根木村医院       | 元箱根 | 85-1117 |
| 8   | 仙石原永井医院       | 仙石原 | 84-8295 |
| 15  | 元箱根木村医院       | 元箱根 | 85-1117 |
| 22  | 尾泉内科医院        | 宮城野 | 82-2423 |
| 29  | 箱根リハビリテーション病院 | 仙石原 | 84-9111 |

※1/1㊦・9㊦は小田原市休日夜間急患診療所(小田原市酒匂2-32-16/☎0465-47-0823)を利用してください。診療時間は8:30〜11:30、13:00〜15:30、18:00〜22:00です。

旬を知っておいしく食べよう!  
栄養満点!旬レシピ

### ブリのごま揚げ

ブリは、成長につれて呼び名が変わる出世魚で、関東では、モジャコ(稚魚)→ワカシ→イナダ(ハマチ)→ワラサ(メジロ)→ブリと呼ばれることが多いです。選び方(切身)のポイント、天然物はピンクがかり、養殖物は白っぽく、どちらも透明感があり、血合いの色が鮮紅色のものを選びましょう。



●材料(4人分)  
ブリ 4切れ(240g)  
塩 少々  
★ カレー粉 小さじ1  
しょうゆ 大さじ1  
みりん 大さじ1  
しょうが絞り汁 小さじ1/2  
卵白 卵1個分  
ごま(白) 適量  
揚げ油 適量  
サラダ菜 8枚

●作り方  
① ブリは1cm幅のスティック状に切り、塩を少々ふり、10分程おき、余分な水気をふきとる。  
② ボウルに★を入れて混ぜ合わせて、①のブリを加えてもみ込み、10分程おく。  
③ 卵白を溶き、②のブリをくぐらせて、ごまをまぶす。  
④ 鍋に油を熱し(160℃〜170℃)、③を揚げる  
⑤ 皿にサラダ菜をしいて、④を盛る。

### 今月の'旬'

ブリ(ハマチ)、カリフラワー、はくさい、ブロッコリー、みかんなど

🗓️🍴🥗🍷 毎月19日は「食育の日」🍷🍴🥗🗓️

### 1月4日(水)納期限

☆後期高齢者医療保険料(第6期)

### 1月31日(火)納期限

○町県民税(第4期)  
☆国民健康保険料(第8期)  
☆介護保険料(第8期)  
☆後期高齢者医療保険料(第7期)

### 今月の納期

町県民税および国民健康保険料については、夜間・休日、納付書裏面記載のコンビニエンスストアで支払いができます。(納期限が過ぎている納付書では納付できません。)納期限が過ぎているもので、納め忘れの方は、至急役場本庁会計課・出張所または金融機関でお納めください。口座振替を希望される方は、連絡してください。

**照会先** ○=税務課(収納係) ☎85-9573  
☆=保険年金課 ☎85-9564



# ふれあいひろば

●町ホームページ内「写真ニュース」でも地域話題を配信中!

## 地域で共に生きるために

●12/8 (さくら館)



12月8日さくら館において福祉講演会およびふれあいコンサートが行われました。講演会は講師の那珂さんの体験に基づくお話で、家族として地域の一員として障がいをもった方とどのように関わっていけばよいのか、あらためて考える機会となりました。

## 議会や役場を見学しよう!

●12/13 (箱根町役場)



町内の3小学校および恵明学園の児童が役場に来庁し、議会や庁舎を見学しました。なかなか入ることのない議場や役場庁舎に児童の皆さんの顔には緊張の色が。見学の終わりにはなかなかするどい質問も出ていました。皆さんの中から未来の議員さんが生まれるかもしれませんね。

## 晴天の下の激闘!

●12/14 (仙石原)



12月10日 仙石原地域で第69回箱根町駅伝競走大会が行われました。今年は10組が参加しレッドヒートを繰り広げました。最後は仲良くみんなで記念撮影。結果は12ページ参照。大会には、12月4日に行なわれた福岡国際マラソンで9位になったエリトリア国のヤレド・アスメロン選手もオープン参加し、大会を盛り上げました。

## 寄木のトロフィー完成

●12/14 (箱根町役場)



箱根駅伝往路優勝校に贈られる寄木細工で作られたトロフィーが完成しました。作成されたのは、金指勝悦さん。1997年から毎年寄木のトロフィーを製作されています。今年も伝統的であり、モダンな模様のトロフィーを作成していただきました。箱根の正月を彩る箱根駅伝。今年はどんな結末が待っているのでしょうか。

☆1〜4歳児が対象です。お子さんが一人で写っている写真を企画課に郵送またはEメールで提出してください。(メッセージ「30字まで」と保護者氏名、子の名前・続柄、住所、電話番号を明記。任意の用紙可)



平 珠莉 ちゃん (3歳5か月)  
 尚さん、智美さんの長女(宮城野)  
 産まれてきてくれてありがとう。  
 元気でいてください。

わが家のアイドル

## 町の人口と世帯

— 12月1日現在 —

●人口 11,625人  
 男 5,538 女 6,087  
 ●世帯 6,133

環境先進観光地  
 一箱根



みなんでシェアして、低炭素社会へ。  
 コンセントを  
 こまめに抜いて待機電力をカット!